

# **Process Safety Management Bulletin**

# 过程安全管理简报

Sept 2022 Volume 2

2022.9 第一期

# What is hazard?

# 什么是危害?

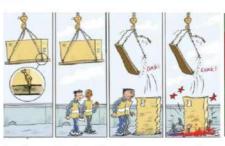
Hazard is defined as any potential source of harm to people, environment, and assets.

危险:对人、环境和资产造成伤害的任何潜在来源。 It can be referred to an activity or state.

是一种危险活动或状态

In our workplace, hazards often lead to either Process Safety or Occupational (Personal) Safety incidents.

在工作场所,危害通常会导致过程安全或职业(个人) 安全事故。



Unsafe state Unsafe activity Near miss 不安全状态 不安全行为 未遂事件



Unsafe state Unsafe activity 不安全状态 不安全行为 未遂事件



事故

Accident 事故

# Process Safety VS Occupational Safety

# 过程安全和个人安全区别

# Application

## 运用

#### Process Safety 过程安全

Mainly to process industries 主要针对化工行业

- Petrochemical 化学
- Energy 能源

### Occupational Safety 个人安全

Mainly to any industries 主要针对任何行业

- Mining 采矿
- Food processing 食物加工

### **Hazard Control** 危害控制

## 过程安全 ination/Substitution Must start here 淘汰/替代 必须从较里 Engineering 工程措施

Hazard controls are responsible by senior management and engineers. 危害控制由高管和工

开始

**Process Safety** 

程师负责。

#### Occupational Safety 个人安全

Should start here 应较里开始

But frequently should start here 但多数都在这里

Hazard controls are responsible by frontline workers and supervisors. 危害控制由一线员工和 主管负责。

### Safety Culture 安全文化

#### Process Safety 过程安全

Must nurture with: 主要参与人员

- Senior Executives 高层管理
- Senior Management 中层管理
- Other key decision-其他关键决策者

Risk Matrix Profile

风险矩阵概况

#### Occupational Safety 个人安全

Must nurture with: 主要参与人员

- Manager and Supervisor 一般管理人员
- Front line supervisor 基层管理人员
- Workers

## Some Associated Terms 相关术语

#### Process Safety 过程安全

危险与可操性分析

Process Hazard Analysis (PHA) 工艺危害分析

Management of Change (MOC) 变更管理 LOPA

保护层分析

Major Accident Hazard (MAH) 重大事故危害

As Low As Reasonable Practical (ALARP) 可接受原则

Asset Integrity 设备完整性

### Occupational Safety

个人安全

Job Hazard Analysis (JHA)

工作危害分析 Slip, trip, and fall 滑倒、绊倒和跌倒

> Personal Protective Equipment (PPE) 个人劳动防护用品

Lost Time Injury (LTI) 损失工时事件

Near Miss 未遂事件

> Total Recordable Case Frequency (TRCF) 总可记录事故发

Unsafe acts, unsafe conditions 不安全行为、不 安全状态

重大事故隐患 學問題世

Severity

Probability of incident 发生事件可能性

Process Safety Incidents 过程安全事故

The occurrence probability of Process Safety incidents is generally low, but the result can be catastrophic. 过程安全事件的发生概率普遍较 低、但结果可能是灾难性的。

Occupational Safety Incidents 个人安全事故

probability of Occupational Safety incidents is generally high with least severe result. 职业安全事故的发生概 率普遍较高・事故结果

The occurrence 相对轻微。

# Process Safety Incidents in 21st century





Chemical tanker explosion in Inchean, Korea on 21 July 2020.

use explosion in Beirut, Lebanon on

2020年7月21日,韩国仁川的化学品船爆 炸。

Chemical plant leak in Visakhapatnam, India on 7 May 2020 due to personnel negligence and

lack of monitoring system. 由于人员疏忽和缺乏监控系统。2020年5月 7日印度维沙卡帕特南化工厂泄漏。

Oil refinery explosion in West Javg Indonesia on 29 Mar 2021. 2021年3月29日, 印度尼西亚西川県 的炼油厂爆炸。

